

ZARZĄDZENIE NR 562/2009
PREZYDENTA MIASTA KRAKOWA
Z DNIA 19 marca 2009 r.

w sprawie przyjęcia i przekazania pod obrady Rady Miasta Krakowa projektu uchwały Rady Miasta Krakowa w sprawie zawarcia umowy o kontynuacji współpracy partnerskiej między Miastem Kraków w Rzeczypospolitej Polskiej a Miastem Edynburg w Wielkiej Brytanii.

Na podstawie art. 30 ust. 2 pkt 1 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity: Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591 z późn. zm.) zarządza się co następuje:

§ 1

Postanawia się przyjąć i przekazać pod obrady Rady Miasta Krakowa projekt uchwały Rady Miasta Krakowa w sprawie zawarcia umowy o kontynuacji współpracy partnerskiej między Miastem Kraków w Rzeczypospolitej Polskiej a Miastem Edynburg w Wielkiej Brytanii.

§2

Wykonanie zarządzenia powierza się Sekretarzowi Miasta.

§ 3.

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania.

Prezydent Miasta Krakowa

/ - /

UCHWAŁA NR
Rady Miasta Krakowa
z dnia

w sprawie zawarcia umowy o kontynuacji współpracy partnerskiej między Miastem Kraków w Rzeczypospolitej Polskiej a Miastem Edynburg w Wielkiej Brytanii.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt 12a ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym /tekst jednolity: Dz. U. z 2001 r. Nr 142 poz. 1591 z późn. zm. / Rada Miasta Krakowa uchwala, co następuje:

§ 1.

Rada Miasta Krakowa uznając korzyści wynikające z kontaktów obu miast, wyraża wolę kontynuacji współpracy partnerskiej z Miastem Edynburg.

§2

Rada Miasta Krakowa jako obszary współpracy wskazuje:

- 1/ sprawy społeczne
- 2/ rozwój gospodarczy
- 3/ sport i turystykę
- 4/ edukację
- 5/ kulturę i dziedzictwo architektoniczne

§ 3.

Wykonanie uchwały powierza się Prezydentowi Miasta Krakowa.

§ 4

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia.

Uzasadnienie

Miasta Kraków i Edynburg łączy wiele podobieństw: podobna wielkość i liczba mieszkańców, historyczna wartość zabytków czy bogactwo kulturowe. Ponadto oba miasta stanowią dawne rezydencje królewskie i są ośrodkami, które odegrały historyczną rolę w dziejach swoich państw. Oba miasta są także ośrodkami uniwersyteckimi oraz turystycznymi.

Umowa o współpracy między Krakowem i Edynburgiem została podpisana 3 kwietnia 1995 roku, a następne dokumenty, wyrażające wolę kontynuacji współpracy podpisywane były przez prezydentów obydwu miast kolejno 25 marca 1999 roku i 13 sierpnia 2004 roku. W 2009 roku upływa 5 lat od podpisania poprzedniej umowy zawartej na 5 lat. W tym czasie Kraków i Edynburg zrealizowały kilka cennych przedsięwzięć, jak np. seminarium turystyczne dla krakowskiej branży tour-operatorów, projekt DEMOS czy wizyta studyjna niepełnosprawnej artystki krakowskiej w Edynburgu, której efektem jest wystawa malarska poświęcona stolicy Szkocji. W kwietniu 2009 planowany jest w Edynburgu pierwszy Festiwal Kultury Polskiej z udziałem krakowskich artystów i prowadzone są uzgodnienia dotyczące nowych wspólnych projektów.

W związku z powyższym, przyjęcie uchwały uważa się za uzasadnione.